萬葉和歌集 六

857
47
取扱注意 帙入

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』 請求記号 857-47
ガラス使用

師云此巻ハ天平十六年十七年ノメリ迄ノ歌ニシテ家持越中ニテ古歌ノ中ニテ之ヲトリ又ハキ傳ヘ聞キテカヽメルトモ云ヘレ十六年ノ事ハ第三巻ニミエタリ十七年ノ事集中ニミヘス此十六巻目若十六年ノ事ヲ又當集ニテニホヒハ越中ニテ
ヲヒ一ヲホトハ京ニテヒヲヒ云ヒ目六ノ音振尚集ヲヒ初ル初巻ニ云ヘシ

帝國圖書館藏

昭和十一年十一月十日寄贈

萬葉集巻第十六

長歌八首　短歌九十二首　合一百四首　旋頭歌四首

有由縁雑歌

（イトムトキ）

（今ハ脱セルナレヘシ師云ヘリ字ナキハ不用此巻廿六丁目アメリヨリ皆雑歌ヘシ立之ヘリ字ニ下ニ至テ縁ノ字ナトニ非ノ字ナシハ共ニ雑歌也ニ由縁アルナル由縁ナキ雑歌モアル故ニ并ト云リ）

二壮士詐娘子遂嫌適壮士人林中死時各陳心緒作歌二首

（ヲトコ）（ヲトメ）（ヲトコ）（ヲトメ）（ヲトコ）（ヲトメ）

娘子等和歌九首

娘子等竊交接壯士時欲令知親與其夫歌
（當者）（此等ノ字理ナ）
一首

壯子（士宜）專使節赴遠境娘子累年悲嘆姿容疲
羸壯子（士宜）還來流涙口號歌一首

娘子聞夫君歌應聲和歌一首

女子（ヲトメ）竊接壯子（士宜）其親呵嘖壯子（士宜セ）悚惕時娘子
贈與夫歌一首

葛城王發陸奥時祇承緩怠王意不悅采女
捧觴（サカヅキヲ）詠歌一首

男女衆集野遊時有鄙人夫婦容姿秀衆諸
仍贊嘆（テ讃スル）羨貌（ハウヲ）歌一首

所幸娘子寵薄還賜寄物時娘子怨恨歌一
首

時娘子（刺チ）時別夫（相宜）後夫正身不來（サウシミタヽ）徒賜裹物（贈呼宜フニツヽミモノヲ）娘
子還酬（ル）歌一首

其婦（二字脱ヲ下標ニ）
（下標ニ更聚他妻ト云ヘリ是所要ナルヲ何ソハブケル）

戀夫君歌一首并短歌

時娘子戀夫君沈卧病痩喚其夫遊没時口號歌一首

贈歌一首 柴次下ノ自ノ省テ今贈答哥二首ト呑チサスハ下ノ自ノコニ牽テ今ケ策

娘子見棄夫君改適他氏壯子不知改適顯

改適之縁歌一首

穂積親王宴飲日酒酣御歌一首

河村王宴居彈琴先誦歌二首

小鯛王宴居取琴先詠歌二首

兒部女王嗤歌一首

椎野連長年歌一首

又和歌一首 此ノ目六大ニ誤リ長年哥ニアラス和スル哥ニアラス

長忌寸意吉麻呂歌八首

忌部首詠數種物歌一首

境部王詠數種物歌一首

作主未詳歌一首

神亀元年五月辛未正七位上四比忠勇ヲ賜姓椎野連

元明紀元年正月乙巳授元位及合部王從四位下 五年六月治アル

養老五年正月戊申朝甲戌詔曰文人武士国家所重四方術名今斯業○明經二博士正七位上背奈公行文○合絶十五疋糸十絇布三十端鍬二十口
神亀四年十二月丁亥授正六位下背奈公行文正五位下○天平十九年六月辛亥正五位下背奈福信外正七位下背奈大山從八位上背奈廣山等八人賜背奈王姓

綾日本後紀宝字八年正月乙巳正六位上太神朝臣奥守授從五位下

獻新田親王歌一首

行文大夫謗佞人歌一首 浦奈原字在擬題

府官設酒食誘右兵衛失名開荷葉作歌登時

應聲歌一首

無心所著歌二首

池田朝臣嗤大神朝臣奥守歌一首

天平元年八月庚午正三位安倍朝臣帳奈麻呂言正七位上池田臣万呂本系同族実非異姓追尊親道理須改正詔賜安倍池田朝臣姓許之

大神朝臣奥守報嗤歌一首

平群朝臣嗤歌一首 古事記中云平群都久宿禰波多武連者平群臣佐波良臣馬御徹連等祖也

穂積朝臣和歌一首

土師宿禰水通嗤咲巨勢朝臣豊人等黒色歌一首

巨勢豊人聞之酬咲歌一首 朝臣伸

戲嗤僧歌一首

法師報歌一首

忌部黒麻呂夢裡作哥一首 首仲 重表宦

河原寺和琴面無常歌二首

○無常歌二首

大伴宿禰家持嗤咲吉田連石麿疲ヲ歌二首

高宮王詠數種物歌二首

戀夫君歌一首

○戀歌二首

筑前國志賀白水郎歌十首

無名歌六首

豐前國白水郎歌一首

豐後國白水郎官歌一首

能登國歌三首

越中國歌四首コツヒヨクノモノ

乞食者詠歌二首ヲノレニ

怕物歌三首ラツヒニキモ

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』　請求記号 857-47
ガラス使用

有由縁并雑歌

昔者有娘子字曰櫻兒也于時有二壮士共
挑此娘而捐生格競貪死相敵於是娘子歎
息曰從古來于今未聞未見一女之身往適
二門矣方今壮士之意有難和平不如妾死
相害永息爾乃尋入林中懸樹經死其兩壮
士不敢哀慟血泣連襟各陳心緒

作歌二首

春去者挿頭爾將爲跡我念之櫻花者散去流
香聞 其宦

妹之名爾繫有櫻花開者常哉將戀彌年之羽
爾 其宦 才九注毎年謂之等之乃伎

或曰昔有三男同娉一女也娘子嘆息曰一
女之身易滅如露三雄之志難平如石遂乃
彷徨池上沈没水底於時其壯士等不勝哀
頽之至各陳所心作歌三首 娘子字曰嬢兒也

竹取名トリノ翁ノ月ニ類ル陳狀ニ竹ノ字ノ下ニ天ノ字有ハイフカミテモメカトヨムキヤ何ノ内ニ竹刺リタカチトカナラ付メリ

カツラニアラ縵ハ葛縵ノ翁ハ和名ニイテヽ今俗云カモヒ葛ハツルノ類ヽ

三ヽナシ 十市郡 イケ 上助 ウラメシ ワギモコガキツヽ 妹 ミツハ

無耳之池羊蹄恨之吾妹兒之來作潛者水波
カレナム 池ニ心ナシト恨ヽ 十市郡ニアリ羊蹄菜ノ名之トイハヽ

將涸一宦
アシビキノ ヤマカヅラノコ ケフ ユクト ワレニ ツゲセバ カヘリコ

足曳之山縵之兒今日往跡吾爾告世婆還來
マ イ ヲ 王篇ニ縵父文也トアリ日本紀ニモ此集ニモ用メハ以愛ト通ズニヤ

麻之乎二宦 男由守内ニハ足非ル中ヽ身ヲチケサスニヒキト
アシビキノ タヽカヅラノコ ナフ ノゴト ヒノクマシ ミツヽキニケム
足曳之玉縵之兒如今日何隈乎見管來爾監
山本 ホヒ詞 人百身ヲ投ト是ヨリ先イフノ日カミヲキケヽ

昔有老翁號曰竹取翁也此翁季春之月登
ムカシニ クヽ ニテ ヲトメニ コノヽヽヲ ノコビ 媚六言平合 クタクヒ
丘遠望忽值煑蒸之九箇女子也百嬬無儔
ヲカニ ヲヽ ニテ ルニ ヲ ヲトメ ヲヽ ニテ
花容無止于時娘子等呼老翁嗤曰并父來
ヲ ヲ 四平仲 テ ニ ラムスメラ テ 叔仲 ルカ

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』　請求記号 857-47
ガラス使用

乎吹此燭火也於是翁曰唯唯漸趍徐行著
接座上良久娘子等皆共含笑相推讓之曰
阿誰呼此翁哉爾乃竹取翁謝之曰非慮之
外偶逢神仙迷惑之心無敢所禁近狎之罪
希願以謂即作歌一首并短歌

緑子之若子蚊見庭垂乳爲母所懷擁抱平生
蚊見庭結經方衣氷津裡丹縫服頸著之童子
蚊見庭結幡之袂著衣服我矣丹因子等何四
子庭三名之綿蚊黒爲髪尾信櫛持於是蚊寸
垂取東舉而裝纏見解亂童兒丹成見羅丹津
蚊經色丹名著來紫之大綾之衣墨江之遠里
小野之真榛持丹穂之爲衣丹狛錦紉丹縫著
刺部重部波累服打十八爲麻績兒等蟻衣之
寶之子等蚊打桙者經而織布日暴之朝手作
尾信巾裳成者之寸丹取爲文屋所經稲寸丁
女蚊妻問迹我丹所來爲彼方之二綾裏沓飛

鳥飛鳥壯蚊霧禁縫爲黑背刺佩而庭立住退
莫立禁尾迹女蚊髮鬚聞而我丹所來爲水縹
絹帶尾引帶成韓帶丹取爲海神之殿蓋丹飛
翔爲輕如來腰細丹取餝氷真十鏡取雙懸而
巳蚊果還氷見乍春避而野邊尾回者面白見
我矣思經蚊狹野津鳥來鳴翔經秋避而山邊
尾往者名津蚊爲迹我矣思經蚊天雲裳行田
菜引還立路尾所來者打氷刺官尾見名刺竹

之舍人壯裳忍經等氷還氷見乍誰子其迹哉
所思而在如是所爲故爲古部狹狹寸爲我哉
端寸八爲今日八方子等丹五十狹邇迹哉所
思而在如是所爲故爲古部之賢人藻後之世
之堅監將爲迹老人矣送爲車持還來

反歌二首

死者水苑相不見在目生而在者白髮子等丹
不生在目八方

白髮為子等母生名者如是將若異子等冊所
置金目八

娘子等和歌九首

端寸八為老夫之歌冊大欲寸九兒等哉蚊間
毛而將居

辱尾忍辱尾默無事物不言先冊我者將依
否藻諾藻隨欲可赦貌所見哉我藻將依
死藻生藻同心跡結而為友八違我藻將依

何為迹違將居否藻諾藻友之波波我裳將依
豈藻不在自身之柄人子之事藻不盡我藻將
依
者田為為寸穗庭莫出思而有情者所知我藻
將依
墨之江之岸野之榛冊冊穗所經迹冊穗葉寐
我八冊穗氷而將居
春之野乃下草靡我藻依冊穗氷因將友之隨

意九

昔者有壯士與美女也姓名未詳不告二親竊爲
交接於時娘子之意欲親令知因作歌詠送
與其父歌曰

[illegible]耳戀者辛苦山葉從出來月之顯者如何

右或曰男有荅歌者未得探求也

昔者有壯士新成婚禮也未經幾時忽爲驛
使被遣遠境公事有限會期無日於是娘子

感慟悽愴沈卧疾疹累年之後壯士還來覆
命旣乃詣相視而娘子之姿容疲羸甚異
言語哽咽于時壯士哀嘆流涙裁歌口號其
歌一首

如是耳爾有家流物乎猪名川之奥乎深目而
吾念有來

娘子卧聞夫君之歌從枕舉頭應聲和歌一
首

小雅采薇昔我往矣楊柳依依今我来思雨雪霏霏

ヌバタマノ クロカミ ヌレテアハユキノ アリテヤキ マスコヽタ コフレバ
烏玉之黒髪所沾而沫雪之零也來座幾許戀
者

今案此歌其夫被使既經累載而當還時雪
落之冬也因斯娘子作此沫雪之句歟

コトヽ助アラバ ハツセヤマノ イハキニモ コモラバ トモニ オモフ
事之有者小泊瀬山乃石城爾母隱者共爾莫
ナワガセ
思吾背

（石ノカヽテクルオキヽ天智紀ニ石城ノ事 背ハ伯歟ニ人ヲ呼ブトキヽヘタリ）

右傳云時有女子不知父母竊接壯士也壯
セフテキヽ ノキヤノ ヲヤ
士悚惕其親呵嘖稍有猶豫之意因此娘子

（萬葉三十八 古今六帖 クハヒトラオモフモノカハ ワガモハナ クニ）

（古今六帖ニ此歌ヲヨミテトテ四ニ三ノ脉ニカケル）

（古今ニハ二ヨリ三ニイヘル歌ヲ又ハフルヽヿ）

（萬葉三十八ニ作者ヲ修材原臣ト合ス）

（アヽ 小集オヒ 歌垣ノ歌ヲ）

裁作斯謌贈與其夫也
アサカヤマカゲサヘミユル ヤマノヰノ アサキコヽロヲ ワガモハナクニ

積香山影副所見山井之淺心乎吾念莫國
アサカヤマカゲサヘミユル ヤマノヰノ アサキコヽロヲ ワガモハナクニ

右歌傳云葛城王遣于陸奥國之時國司祇
（六帖二十四 四十八）
承緩怠異甚於時王意不悅怒色顕面雖設
飲饌不肯宴樂於是有前采女風流娘子左
（此官水ナリ）
手捧觴右手持水擊之王膝而詠其歌爾乃
（水ハ常ニヨミテトテ四ニ三ノ脉ニカケル 周礼六飲一曰水 又史記礼書云尊ノ注 古者化施男ノ段ニ七見ニ似タレトモ）
王意解脫樂飲終日
（集リテアソブ）
墨江之小集樂爾出而寤爾毛巳妻尚乎鏡登
（サガツヽスラヲ カヾミト 神中歌）

見津藻

右傳云昔者鄙人姓名未詳也于時郷里男女衆集野遊是會衆之中有鄙人夫婦其婦容姿端正秀於衆諸乃彼鄙人之意彌増愛妻之情而作斯歌讃嘆美貌也

商變領爲跡之御法有者許曾吾下衣變賜米

右傳云時有所幸娘子也姓名未詳寵薄之後還賜寄物俗云可美於是娘子怨恨聊作斯歌獻上

味飯乎水爾醸成吾待之代者曾無直爾之不有者

右傳云昔有娘子也相別其夫望戀經年爾時夫君更娶他妻正身不來徒贈裹物因此娘子作此恨歌遣酬之也

戀夫君歌一首并短歌

左耳通良布君之三言等玉梓乃使毛不來者

憶病吾身一曽千磐破神爾毛莫負卜部座亀
毛莫焼曽戀之久爾痛吾身曽伊知白苦身爾
染保里村肝乃心碎而將死命爾波可爾成奴
今更君可吾乎喚足千根乃母之御事歟百不
足八十乃衢爾夕占爾毛卜爾毛曽問應死吾
之故

反歌

卜部乎毛八十乃衢毛占雖問君乎相見多時
不知毛

或本反歌曰

吾命者惜雲不有散追良布君爾依而曽長欲
爲

右傳云時有娘子姓車持氏也其夫久逕年
序不作往來于時娘子係戀傷心沈卧痾疹
瘦羸日異忽臨泉路於是遣使喚其夫君來
而乃歎欷流涕口號斯歌登時逝沒也

贈歌一首

眞珠者緒絶爲爾伎登聞之故爾其緒復貫吾
玉爾將爲

荅歌一首

白玉之緒絶者信雖然其緒又貫人持去家有

右傳云時有娘子夫君見棄改適他氏也于
時或有壯士不知改適此歌贈遣請誂於女
之父母者於是父母之意壯士未聞委曲之
肯乃依彼歌報送以顯改適之緣也

穂積親王御謌一首

家爾有之櫃爾鏁刺藏而師慈乃奴之束見懸
而

右歌一首穂積親王宴飲之日酒酣之時好
誦斯歌以爲恒賞也

可流羽須波田廬乃毛等爾吾兄子者二布夫
爾咲而立麻爲所見田庐者多也何非夫世反如此ヨメトヽ云ガ如シ

カルハズハ矢ノ人安康紀曰ケノ矢ハ必殺始猪鹿ヲトヽカルニテ子ヲウム

朝霞香火屋之下乃鳴川津之努比管有常將告兒毛欲得

右歌二首河村王宴居之時彈琴而即先誦此歌以爲常行也

暮立之雨打零者春日野之草花之末乃白露

於母保遊

夕附日指哉河邊爾構屋之形乎宜美諾所因來

右歌二首小鯛王宴居之日取琴登時必先吟詠此歌也其小鯛王者更名置始多久美

斯人也兒部女王嗤歌一首

美麗物何所不飽矣坂門等之角乃布久礼乎禮爾

四具比相爾計六

右時有娘子姓尺度氏也此娘子不聽高姓美人之所誂應許下姓媿士之所誂也於是兒部女王裁作此歌嗤咲彼愚也

古歌曰

橘寺之長屋爾吾率宿之童女波奈理波髪上
都良武可

右歌椎野連長年脉曰夫寺家之屋者不有
俗人寢處亦俾著冠女曰放髪作矣然則腹
句已云放髪作者尾句不可重云著冠之辭
哉

決曰

橘之光有長屋爾吾率宿之宇奈為放爾髪擧
都良武香

長忌寸意吉麻呂歌八首

刺名倍爾湯和可世子等櫟津乃檜橋從來許
武狐爾安牟佐武

右一首傳云一時衆集宴飲也於時夜滿三
更所聞狐聲爾乃衆諸誘興詹曰關此饌具
雜器狐聲河橋等物俎作歌者即應聲作此

歌也

○詠行騰蔓菁食薦屋梁歌

スゴモレキアラナニモテコウバリニムカバキカケテヤスムメコノキミ

食薦敷蔓菁煮將來梁爾行騰懸而息此公

（食ヲ奉ル処ノ下ニシクスゴモナルヘシ）　持官

○詠荷葉歌

ハチスバハカクコソ（疑ル所アリ心ヘ）アルモノ助キキヒロガイヘナルモノハ

蓮葉者如是許曾有物意吉麻呂之家在物者

イヤモノハヒナミシラシ

宇毛乃葉爾有之

（作ル所ノ大芋ニヌリ付イイクリ）

○詠雙六頭（メ）（サイ）（子チ）謌　持統紀　三年十二月禁双六

イチニノメノミハアラズゴロクサムシロクサヘアリケリスグロクノサ

一二之目耳不有五六三四佐倍有雙六乃佐

ヒトフタヒトヤムミヨツ

廠（イエ）

○詠香塔厠屎鮒奴歌

カウヌレル　タウニナ　ヨリメカハズミノクソブナハメル　イタキメ　ヤツコ

香塗流塔爾莫依川隅乃屎鮒喫有痛女奴

ユリ但本　ツミヘ川ニタムロ厠

○詠酢醤蒜鯛水葱歌

ヒルネスニヒルツキカテ、タイヲガフワレニナミセソナギノ

醤酢爾蒜都搗伎合而鯛願吾爾勿所見水葱乃

アツモノ　ツキ交ヲ

羹物　此位ノ物ハ我ハキガハヌト

○詠玉掃鎌天木香棗歌　第十木十草十本草十大地唐下ス考

タマバハキカリコカニマロムロノキトナツメガモトヽカキハカハタメ

玉掃苅來鎌麻呂室乃樹與棗本可搔吉將掃爲

（我ガミイコラモイナマトアレハ鎌ヲ鎌マロトヒナノ奴隷ニ云ヒシ）

狹衣ニ母ヒロイヘル琴ノ緒ニ花カヒデイヤチ笛フイナゴマロヒヤラレトリキリ〳〵スハヲ〳〵

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』　請求記号 857-47
ガラス使用

資治通鑑 肅梁普通二年魏元乂劉騰之逝胡太
后也右衛將軍奚康生預其謀乂以康生為撫軍
大將軍河南尹仍使之領左右康生性麁武言氣
高下乂稍憚之見于顏色康生亦微懼不安魏主
朝太后于西林園文武侍坐酒酣迭舞康生乃高
加上聲乂[illegible]

飛渡良武
也

晉書周處字子隱義興陽羨人膂力絶人不修
細行州曲患之處自知為人所惡慨然有改勵
之志謂父老曰今時和歲豐何苦而不樂父老
歎曰三害未除何樂之有處曰何謂也答曰南
山白額猛虎長橋下蛟并子為三矣處曰吾能
除之乃入山射殺猛虎投水搏殺蛟逐勵志好
學有文思志存義烈言必忠信克己朞年州府
文辟

右重好考

取將來劒刀

櫛造刀自

日本紀

成棗寸三二粟嗣延由葛乃後毛將相跡葵花
サク 咲

勝間田類聚国史百八十室宇七年戊申大和上鑒真物化ス聖武帝師之受戒ス施以備菲水田一百町又
施新田部親王之旧宅以為戒院今招提寺是也○室亀三年二月癸酉先是從五位上振寺王男背
王賜姓勝間田氏信濃国至是復偽籍○和名抄遠江蓁原郡勝田加多郡勝田加豆郡勝田

獻新田部親王歌一首 未詳宜

右或有人聞之曰新田部親王出遊于堵裡
御見勝間田之池感緒御心之中還自彼池
不忍憐愛於時語婦人曰今日遊行見勝間
田池水影濤濤蓮花灼灼可憐斷腸不可得

資治通鑑 肅梁普通二年魏元乂劉騰之逝胡太
后也右衛將軍奚康生預其謀乂以康生為撫軍
大將軍河南尹仍使之領左右康生性麁武言氣
高下乂稍憚之見于顏色康生亦微懼不安魏主
朝太后于西林園文武侍坐酒酣迭舞康生乃為
力士儛及折旋之際每顧視太后舉手蹈足瞋目
頷首為執殺之勢太后解其意而不敢言

虎爾乘古屋乎越而青淵爾鮫龍取將來劔刀
毛我

作主未詳歌一首

櫛造刀自

成棗寸三二粟嗣延由葛乃後毛將相跡葵花
咲

勝間田類聚国史百八十室宇七年戊申大和上鑒真物化ス聖武帝師之受戒ス施以備菲水田一百町又施新田部親王之旧宅以為戒院今招提寺是也○室亀三年二月癸酉先是従五位上振寺王男背王賜姓勝間田氏信濃国至是復偽籍○和名抄遠江蓁原郡勝田乃多美作勝田加豆乃多郡勝田

獻新田部親王歌一首 未詳宜

御見勝間田之池感緒御心之中還自彼池
不忍憐愛於時語婦人曰今日遊行見勝間
田池水影濤濤蓮花灼灼可憐斷腸不可得

右或有人聞之曰新田部親王出遊于堵裡

詠白鷺啄木飛歌

池神力士儛可毋白鷺乃桙啄持而飛渡良武

忌部首詠數種物歌一首 名忘失也

枳棘原苅除曽氣倉將立屎遠森禮櫛造刀自

境部王詠數種物歌 穂積親王之子也

虎爾乗古屋乎越而青淵爾鮫龍取將來釼刀

毛我作主未詳歌一首

成棗寸三二粟嗣延由葛乃後毛將相跡葵花咲

勝間田之池者我知蓮無然言君之鬚無如之

右或有人聞之曰新田部親王出遊于堵裡

御見勝間田之池感緒御心之中還自彼池

不忍憐愛於時語婦人曰今日遊行見勝間

田池水影濤濤蓮花灼灼可憐斷腸不可得

能因考花カレハツハコノテカレハトネヒラテ花ヲコテ柏トテ別ニハアラス

言爾砂婦人作此戯歌專輙吟詠也

○謗佞人歌一首

良山乃兒手柏之兩面爾左毛右毛佞人之友

右歌一首博士消奈行文大夫作之

久堅之雨毛落奴可蓮荷葉爾渟在水乃玉爾似

將有見

右歌一首傳云有右兵衛姓氏未詳多能歌作之

藝也于時府家備設酒食饗宴府官人等於

是饌食盛之皆用荷葉諸人酒酣調舞駱驛

乃誘兵衛云開其荷葉而作此歌者登時應

聲作斯歌也

○無心所著歌二首

吾妹兒之額爾生流雙六乃事負乃牛之舎上

之瘡

吾兄子之犢鼻爾爲流都夫禮石之吉野乃山

爾氷魚魯懸有懸有反云佐家禮流

右歌者舍人親王令侍座日或有作無所由之歌人者賜以錢帛于時大舍人安倍朝臣子祖父乃作斯歌獻上登時以所募物錢千千文給之也

池田朝臣嗤大神朝臣奥守歌一首 池田朝臣名ハ忘レリ失也

寺寺之女餓鬼申久大神乃男餓鬼被給而其子將播

大神朝臣奥守報嗤歌一首

或云

平群朝臣嗤歌一首

小兒等草者勿苅八穂蓼乎穂積乃阿曾我腋

草乎可禮

穂積朝臣和歌一首

何所曽真朱穿岳鷹疊平羣乃阿曾我鼻上乎

佛造真朱不足者水渟池田乃阿曾我鼻上乎

穿禮

穿禮（ホレ）
馬モ黒ヲコレトスル上変太ノ国ノ駒モ此時分名馬ト出セシ故名ヲトリ心ヲカケテハイル成ベシ

喚（リ）哭（ケ）黒色（ヌバタマノ）歌（ヒダノ）一首（キホグロミルゴ上ユ）

烏玉之斐太乃大黒毎見巨勢乃小黒之所念（セノヲグロガオモホユル）
可聞（カモ）
志婢丸歟
魏都賦善注曰呂氏春秋曰陳有漁人馬曰敦伶雙鑠推顙廣額色如漆而足
第十七天黒者蒼鷹之名セトアリ然ルニコハ大黒ト見バ馬ヲヨメリト云ヒ

答歌一首

造駒（コマツクルハ）土師（ノビヤマロ）乃志婢麻呂（シロニアレバ）白爾有者（サモホシカラム）諸欲將有其（ソノ）
黒色乎（クロイロヲ）
先馬ハ白ハナヲ物ニシ色ケ白キナルヘシ其ハ黒色ヲ尤ホシカラウシ

右歌者傳云有大舍人土師宿禰水通字曰

志婢麻呂（シビマロ）也於時大舍人巨勢朝臣豐人字曰正月麻呂（ムツキマロ）與巨勢斐太朝臣（元正紀名字志婢之失歟）島大夫（村主）之男也兩人並此彼（カタチ）貌黒色烏（馬宜）於是土師宿禰水通作斯歌喚哭者而巨勢朝臣豐人聞之即作和歌酬哭也（テカヘシ）

戯喚僧（ニル）歌（ラ）一首（小僧ヲ且那ガ笑ヒテ考ヘ）

法師等之鬚乃剃杭馬繋痛勿引曾僧半甘（ホフシラガヒゲノソリグヒニシテキイタクナ ヒキソ ホウシナカラカモ）
賢仲
法師報（ル）歌一首

ホウシ上ノ答
和名集ニ玄蕃寮保宇之乃良比止乃豆加佐

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』　請求記号 857-47
ガラス使用

檀越也然勿言氏戸等我課役徴者汝毛半甘
此云布施　裏宜　妻妾ノ云マヽノ子見名ノ類

夢裡作歌一首

城田乃子師田乃稲乎倉爾舉藏而阿奈干
稲于稲志吾戀良久者

右歌一首忌部首黒麿夢裡作此戀歌贈友
覺而不誦習如前

厭世間無常歌二首

生死之海乎厭見潮干乃山乎之努比鶴鴨
世間之繁借廬爾住々而將至國之多附不知
聞

右歌二首河原寺之佛堂裡在倭琴面之
心乎之無何有乃郷爾置而有者藐孤射能山
乎見未久知香谿務

右歌一首

鯨魚取海哉死爲流山哉死爲流死許曾海者
潮干而山者枯爲禮

狭衣オ一ハ芋モハ
ヒ物ムトニトカヤカ
タヘスシキ凡ミシタ
カハムモアレルヘキ
カハラ〜

薯蕷ハ牛肉ヲ良ク
ニシリノカハリテ病ヲ
得テ死ルハ今ノ人ノ
類ヒ

右歌一首

嗤咲痩人歌二首

石麻呂爾吾物申夏痩爾吉跡云物曽武奈伎
取食賣世反也

此ハ二行細字ニスヘシ

痩々母生有者將在乎波多也波多武奈伎乎
漁取跡河爾流勿

右有吉田連老字曰石麻呂所謂仁敬之子
也其老爲人身體甚疲雖多喫飲形似飢饉

痩

光仁紀ニ云ヒ吉田ニ宿禰ヲ賜ヒ宝亀七年ニ従五位下ニナリ死ス

因此大伴宿禰家持聊作斯歌以爲戯咲也

高宮王詠數種物歌二首

蓼ノ細子草クソカヅラタルコトナクミヤヅカヘセム

蔦英爾延於保登禮流屎葛絶事無官將爲

婆羅門乃作有流小田乎喫烏臉腫而幡幢爾
居

此ハ婆羅門田鳥臉幢ハ上五種物ノ幸ハ菟英細子草都合七種ヲ二首ニヨメリ

戀夫君歌一首

小長谷

飯喫騰味母不在雖行往安久毛不有赤根佐
須君之情志忘可禰津藻

紅嫩ノニホヘルヲイフ

右歌一首傳云佐爲王有近習婢也于時宿
直不遑夫君難遇感情馳結係戀實深於是
當宿之夜夢裡相見覺寤探抱曾無觸手爾
乃哽咽歔欷高聲吟詠此歌因王聞之哀慟
永免侍宿也

苦労ノ恋ヲ知リ給ヒ

殷富門院大輔
我恋ニ五位ノ冠メ
アらば用ミソムルア
ケノキヌキム

比來之吾戀力記集功爾申者五位乃冠
頃者之吾戀力不給者京地爾出而將訴
右歌二首

此等ノ所為後世
ニミヘメリ

筑前國志賀白水郎歌十首

四巻六頁十五行九行十七行神

王之不遣爾情進爾行之荒雄良奥爾袖振
雖待不來座
志賀乃山痛勿伐荒雄良我余須可乃山跡見
管將偲

死殺ニ志賀ノ山ニ葬ルニアリ

荒雄良乎將來可不來可等飯盛而門爾出立

神代紀下「潮至」「塩時」
則等」「チ」「瓢等」
ムビヲス

荒雄良我去爾之日從志賀乃安麻乃大浦田
沼者不樂有哉

ツカサコ　ソ　サシテ　モ　ヤラメ　サカシラニ　ユキシ　アムラヲ　ナミニ
官許曾指豆毛遣米情出爾行之荒雄良波爾
ソデフル　（出スギノ元忠宮リサシテヤハ津モナルヲソミカリテ兵ヘガサカシラヘ）
袖振

アラヲ　ラハ　メコノ　ワザ　ヲ　バ　キモハズロ助　トシノ　ヤ　トセ
荒雄良者妻子之産業乎婆不念呂年之八歳
ヲ　ニテド　キ　ニサズ
乎待騰來不座

オキツトリカモトイフフ子ノカヘリコ　バ　ヤ　ラノ　サキモリハヤクツゲコ　ソ
奥島鴨云船之還來者也良乃埼守早告許曾
（筑紫国早良郡早良佐波今誤曰荒崎）
オキツトリカモトイフフ子ハ　ヤ　ラノ　サキタ　ミ　テ　コギク　ト　キカ
奥鳥鴨云舟者也良乃埼多未豆搒來跡所聞
レコヌカモ
（今誤テ荒崎トス）
禮許奴可聞
（臭舟 後天十代 海郷可考之）
オキユクヤ　アカラケノ舟ト云如シ　ブネニ　荒雄ガ許ヤラバ　ワガモモヒトミテ
奥去哉赤羅小船爾裹遣者若人見而解披見
（人ハモノオカヒカリスハトキテヒカトヘアケミム）

（後天十代云天子乘臭舟ニシル舟）
（臭ノ形ミ也下カモヒク嶋ホシテミ詠）

カラ　養老六年四月唐人王元中始造元舟進之天皇嘉歎授従五位下室宇七年八月辛未朝廷午初遣高麗国船名曰能登瀬朝之日凡使暴忘漂蕩海中祈云幸願船灵幸安到国必請朝廷酬以錦冠至足縁於宿禍授従五位下其冠制錦表紫裏以紫組為纓

カモ
鴨
オホブネニ　ヲブネヒキノヘカヅクトモレカノアラヲニ
大舶爾小船引副可豆久登毛志賀乃荒雄爾
カヅキアハムメヤ　ヲ
潜將相八方

右以神亀年中太宰府差筑前國宗像郡之
ミタカラ　ツアツ　ヲ　ヲ　ヲ

辭哉津麿曰府官差僕充對馬送粮船抱師
容齒衰老不堪海路故來祗候願垂相贊矣
於是荒雄許諾遂從彼事自肥前國松浦縣
美禰良久埼發船直射對馬渡海登時忽天
暗冥暴風交兩竟無順風沈沒海中焉因斯
妻子等不勝犢暴裁作此謌或云筑前國守
山上憶良臣悲感妻子之傷述志而作此歌
紫乃粉滷乃海爾潜鳥珠潜出者吾玉爾將爲

右歌一首

角島之迫門乃稚海藻者人之共荒有之可杼
吾共者和海藻
右歌一首

吾門之榎實毛利喫百千鳥千鳥者雖來君曽
不來座
吾門爾千鳥數鳴起余起余我一夜妻人爾所
知名

右歌二首

所射鹿乎認河邊之和草身若可倍爾佐宿之
イ　コ　ハ　モ　ニコグサノミ　ワカキカ　ヘ　ニ　サ　ネ　シ
兒等波母
コラハモ

右歌一首

琴酒乎押垂小野従出流水奴流久波不出寒
コトサケヲ　オシタレヲノニ　イヅル　ミヅヌル　ハ　イデズ　サム
水之心毛計夜爾所念音之少寸道爾相奴鴨
ミヅノコヽロモ　ケヤ　ニ　オモホユル　オトノ　スクナキ　ミチニ　アヒヌ　カモ
少寸四道爾相佐婆伊呂雅世流菅笠小笠吾
スクナキ　ヨチ　ミチニ　アヒサバ　イロガセ　スガガサヲ　ガサワガ
宇奈雅流珠乃七條取替毛將申物乎少寸道
ウナゲル　タマノ　ナヽツヲ　トリカヘモ　マウサム　モノヲ　スクナキ　ミチ
爾相奴鴨
ニ　アヒヌ　カモ

右歌一首

豐前國白水郎歌一首

豐國企玖乃池奈流菱之宇禮乎採跡也妹之
トヨクニノ　キクノイケナル　ヒシノ　ウ　レ　ヲ　ツムトヤ　イモガ
御袖所沾計武
ミソデ　ヌレケム

豐後國白水郎歌一首

紅爾染而之衣雨零而爾保比波雖爲移波米
クレナヰニ　ソメテシ　コロモ　アメフリテ　ニ　ホ　ヒ　ハ　ストモ　ウツロハ　メ
也毛
ヤ　モ

能登國歌三首

墨縄能來乃夜良爾新羅斧墮入和之河毛侶

河毛侶勿鳴爲曾禰浮出流夜登將見和之

右歌一首傳云或有愚人斧墮海底而不解

鐵沈無理浮水聊作此歌口吟爲喩也

墨縄能來酒屋爾真奴良留奴和之佐須比立

率而來奈麻之乎真奴良留奴和之

右一首

所聞多禰乃机之島能小螺乎伊拾持來而石

以都追伎破夫利早川爾洗濯辛塩爾古胡登

毛美高杯爾盛机爾立而母爾奉都也目豆兒

乃負父爾獻都也身女兒乃負

越中國歌四首

大野路者繁道森徑之氣久登毛君志通者徑

者廣計武

澁溪乃二上山爾鷲曾子產跡云指羽爾毛君

之御爲爾鷲曾子生跡云
伊夜彦於能禮神佐備青雲乃田名引日須良霖
曾保零一云安奈爾可武佐備
伊夜彦乃神乃布本今日良毛加鹿乃伏良武
皮服著而角附奈我良

乞食者詠二首

伊刀古名兄乃君居居而物爾伊行跡波韓國
乃虎云神乎生取爾八頭取持來其皮乎多多
弭爾刺八重疊平羣乃山爾四月與五月間爾
藥猟仕流時爾足引乃此片山爾二立伊智比
何本爾梓弓八多波佐弭比米加夫良八多波
左弭宛待跡吾居時爾佐男鹿乃來立嘆久
頓爾吾可死王爾吾仕牟吾角者御笠乃波夜
詩吾耳者御墨坩吾目良波真墨乃鏡吾爪者
御弓之弓波受吾毛等者御筆波夜斯吾皮者
御箱皮爾吾宛者御奈麻須波夜志吾伎毛母

御奈麻須波夜之吾美義波御塩乃波夜之者
矣奴吾身一爾七重花佐久八重花生跡白賞
尼白賞尼

右歌一首爲鹿述痛作之也

忍照八難波乃小江爾廬作蘆葦河
爾乎王召跡何爲牟爾吾乎召良米夜明久吾
知事乎歌人跡和乎召良米夜笛吹跡和乎召
良米夜琴引跡和乎召良米夜彼毛今受牟等

今日今日跡飛鳥爾到雖立置勿爾到雖不策
都久怒爾到東中門由參納來豆命受例婆馬
爾巳曾布毛太志可久物牛爾巳曾鼻縄波久
例足引乃此片山乃毛武爾禮乎五百枝波伎
垂天光夜日乃異爾于佐比豆留夜辛碓爾春
庭立碓子爾春忍光八難波乃小江乃始垂乎
辛久垂來豆陶人乃所作瓶乎今日往明日取
持來吾目良爾塩漆給時賞毛時賞毛

857
47

右歌一首爲饌述痛作之也　三代實錄世五眞雅傳曰又振懷国璧陸奥国産膳莫以乃贄奉御膳詔並從之　玉篇云膳蟹醢也

伯物歌三首　伯仲

天爾有哉神樂良能小野爾茅草苅草苅婆可
アメニナアルヤサヽラノヲノニチガヤカリカヤカリバカ　刈場　カ助
爾鶉乎立毛
ニウヅラヲタツモ　足ヲ人會カグラノシノト点メ山城トシテ三ノ神ホ異ナド、思ヒケレオミモサウノ小野ヲ大和成ベシ足ハ第六坂上郎女ニテ心ミヲ天ミル月トスル心ミヲヅケタリ

奥國領君之染屋形黃染乃屋形神之門渡
オキツクニシラセシキミガソメヤカタキソメノヤカタカミノトワタル　舟ノ屋形　黃色ヲ龍神ノホシガルトスル　阿波ノ鳴戸筑紫ノ海ナドノ類

人魂乃佐青有公之但獨相有之雨夜葉非左
ヒトダマノサヲナルキミガタヾヒトリアヒヨリシアヤヨハヒサ　佐青　自然ガ極ニシバ昔ノミルヘ原氏未摘花ニ色ハ雪ハヅカレタノ白ウテ佐青ニ若菜下色ハマラミ白ウウツクシケン

思所念
オモホユル

萬葉集卷第十六

明月記正治二年三月五日天晴辰後陰午後甚雨自坊門被告送云夜前北臺吳竹辺有人魂光云々念ト筮丑申歳相當云々多日病者之辺如此更不及左右者也二見女房云其色白非凡如折數土付東行依怖畏不能見始終隱軒授了又一人ミルト女云其色如炊色赤云々疑若非人魂乎　源氏ニ思ヒヤリ出ニシ玉ノ有ナバトスル人魂乎

国立国会図書館　タイトル『万葉和歌集』 請求記号 857-47

ガラス使用